



LEICA Winkelsucher M

Anleitung / Instructions

Notice d'utilisation / Gebruiksaanwijzing

Istruzioni / Instrucciones





Avant-propos

Chère cliente, Cher client,

Leica aimerait vous remercier et vous féliciter de l'acquisition du VISEUR ANGULAIRE LEICA M.

Nous vous souhaitons beaucoup de plaisir et de réussite avec votre nouveau VISEUR ANGULAIRE LEICA M.

Nous vous recommandons de lire dans un premier temps cette notice d'utilisation de manière à ce que vous puissiez utiliser correctement votre nouvel appareil.

Désignation des éléments

1. Filetage externe pour visser le viseur dans le filetage de l'oculaire de l'appareil
2. Molette
3. Filetage interne pour les lentilles de correction

Possibilités d'utilisation

Le VISEUR ANGULAIRE LEICA M peut être utilisé sur tous les modèles Leica M à l'exception de la première série M3 (fabriquée en 1954). Il permet d'afficher un cadrage arrondi (env. 8,7mm), droit et vertical du centre de l'image du viseur. Grâce à son œilleton mobile et inclinable à 45°, il facilite considérablement l'évaluation du sujet dans toutes les situations où vous ne pouvez ou ne voulez pas tenir l'appareil à hauteur des yeux, dans le cas de reproductions, par exemple. Il offre un maintien nettement plus confortable en particulier dans le cas de prises de vue rapprochées de sujets proches du sol réalisées avec le LEICA MACRO-ELMAR-M 1:4/90mm.

Vous obtiendrez de plus amples informations sur le fonctionnement de l'appareil en consultant les modes d'emploi correspondants. Le viseur angulaire est livré dans un étui de rangement en cuir.

Montage du viseur angulaire

Le filetage externe situé à l'avant (1) du VISEUR ANGULAIRE LEICA M se fixe à l'aide de la molette (2) dans l'oculaire de l'appareil. Veillez à ne pas serrer trop fermement, car en l'enlevant, vous pourriez éventuellement dévisser la monture de l'oculaire.

Important: Lors du changement du film, veillez à ne pas ouvrir la partie arrière de l'appareil lorsque l'ocillon du viseur angulaire est dirigé vers le bas.

L'oculaire en caoutchouc du viseur angulaire évite de rayer les verres de lunettes. Pour une observation sans lunettes, les lentilles correctrices M peuvent être vissées dans le filetage de l'oculaire (3) du viseur angulaire. Elles permettent d'atteindre des valeurs de dioptrie allant jusqu'à environ 3. (n° de code 14350-14359).

Visualisation de l'image du viseur au moyen du viseur angulaire

Pour une visualisation optimale de l'image du viseur, placez l'oeil au centre et aussi près que possible de l'oculaire du VISEUR ANGULAIRE LEICA M. En raison de la limitation de la reproduction à la plage centrale de l'image du viseur, les cadres lumineux situés au bord du viseur ne sont plus visibles au travers du viseur angulaire. En cas d'observation avec des lunettes, cela s'applique également au cadre lumineux situé encore plus à l'intérieur, en raison de la distance interoculaire accrue. Le tableau ci-dessous fournit des informations détaillées à ce sujet.

Les voyants LED du système de mesure d'exposition sont néanmoins positionnés de façon à être visualisés en plaçant les yeux légèrement plus haut.

Caractéristiques Techniques

Montage Prisme Bauernfeind et deux verres protecteurs

Nombre d'éléments optiques 3, séparés

Appareils utilisables Tous les appareils Leica M à l'exception de la série M3 fabriquée en 1954

Boîtier Laiton chromé noir

Dimensions (L x H x P) 23 x 35 x 20mm

Poids env. 45g

Visibilité du cadre lumineux

Modèle d'appareil	M2	M3	M4 / M4-2 / M5	M6 TTL 0.58/ M7 0.58*/ MP 0.58*/	M4-P / M6 / M6 TTL 0.72/ M7 0.72*/ MP 0.72*/	M6 0.85 / M6 TTL 0.85/ M7 0.85*/ MP 0.85*/
Cadre lumineux						
28	-	-	-	X	X	-
35	X	-	X	X	X	X
50	o	X	o	4	o	X
75	-	-	-	4	4	o
90	4	4	4	4	4	4
135	-	4	4	-	4	4

* Dans le cadre du programme "à la carte" de Leica, d'autres cadres lumineux sont disponibles.

- Aucun cadre lumineux
- X Cadre lumineux avec viseur angulaire non visible
- o Cadre lumineux avec lunettes et viseur angulaire non visible
- 4 Cadre lumineux visible avec netteté

Conseils pour l'entretien de votre LEICA VISEUR ANGULAIRE M

Enlevez la poussière sur les verres protecteurs avec un pinceau doux ou délicatement avec un tissu propre, sec et doux. Les chiffons en microfibras (disponibles dans les magasins spécialisés), lavables jusqu'à 40°C, ne devant jamais être repassés et conservés dans des pochettes protectrices spéciales sont particulièrement appropriés. Pour éliminer taches et traces de doigts, nettoyez les verres protecteurs à l'aide d'un chiffon en effectuant des mouvements circulaires et en partant du centre vers le bord. Les chiffons spéciaux pour le nettoyage de lunettes ne sont pas à conseiller, car ils sont imprégnés de produits chimiques qui peuvent attaquer les types de verre utilisés dans les objectifs de haute performance.



my point of view

Leica Camera AG / Oskar-Barnack-Straße 11 / D-35606 Solms
www.leica-camera.com / info@leica-camera.com
Telephone +49 (0) 6442-208-0 / Fax +49 (0) 6442-208-333

93 118 1/06/ALV/D